

CultureTalk Albania Video Transcripts: <http://langmedia.fivecolleges.edu>  
**The Round Apple**

Northern Albanian Dialect

**Albanian transcript:**

- Une jam molla rrumbullake, faqekuqe topolake, rrumbullake jam dhe une, por e verdhe e pjekur shume, edhe une jam molla juaj, me pranoni jam e pjekur, pasi ngjyren e kam te gjelber.

**English translation:**

- I am the round apple, with a rounded red face, round just like me, but yellow and well done, even I am your apple, accept me I am done, because my color is green.

**About CultureTalk:** CultureTalk is produced by the Five College Center for the Study of World Languages and housed on the LangMedia Website. The project provides students of language and culture with samples of people talking about their lives in the languages they use everyday. The participants in CultureTalk interviews and discussions are of many different ages and walks of life. They are free to express themselves as they wish. The ideas and opinions presented here are those of the participants. Inclusion in CultureTalk does not represent endorsement of these ideas or opinions by the Five College Center for the Study of World Languages, Five Colleges, Incorporated, or any of its member institutions: Amherst College, Hampshire College, Mount Holyoke College, Smith College and the University of Massachusetts at Amherst.

© 2003-2009 Five College Center for the Study of World Languages and Five Colleges, Incorporated